

Průběžná zpráva o činnosti projektu

PROJEKT MLI/008, ZPRÁVA č. 5

V Baraouéli, 11.5.2006

Dobrý den Petře,

tak jak se máte v Praze? Tady je stále velké horko, deště budou až tak za měsíc, takže jsme rádi, že je teď hodně práce v kanceláři, tj. pod větráky. Klimatizaci nepoužívám, je to taková pecka, když člověk vyjde ven, že se to nedá... Zato Diallo má u sebe jak v lednici. Sestavujeme spolu konečnou verzi seznamu všech vesnic okresu Baraouéli. Já taky průběžně dopisuju všechny zápisy ze schůzí a porad, co dosud byly (tedy ve fr.Proces Verbal, mám Ti je posílat?).

Upravené zprávy pošlu v pondělí, Inchallah. Spolu s účetní tabulkou, o které jsi mi vlastně ani neřekl, jestli takto vyhovuje

V mailu jsem našla kopii Tvého dopisu panu velvyslanci do Alžíru. Zajímalo, by mě, jestli má pan velvyslanec k dispozici PRODOC, tedy oficiální DOCUMENT DU PROJET MLI/008 a pokud ano, pak jakou má verzi. Nastal tady takový malý/velký problém ohledně jedné věty v PRODOCU, která zněla: „**Un Comité de Pilotage est institué. Ce Comité de Pilotage est composé du Directeur national de l'Hydraulique (qui en assumera la présidence) ou de son représentant, du Gouverneur de Ségou.....**“. Ovšem podíváš-li se do dokumentu, který máme k dispozici my, je na straně 29 stejný odstavec v trochu zkrácené podobě: „**Un Comité de Pilotage est institué. Ce Comité de Pilotage est composé du Gouverneur de Ségou...**“. Když tady byl ATT a projekt byl oficiálně lancé, rozdávali jsme PRODOC všem zúčastněným, mimo jiné i řediteli national de l'Hydraulique a taky panu ministru téhož. Jakmile zjistili, že chybí pro ně dost podstatná část věty, udělali z toho takové malé pozdvižení, ale už se to vysvětlilo a doplnilo. Mohl bys prosím případně dokument poslat mailem do Alžíru? Od vás to bude určitě rychlejší a jistější než od nás.

V pátek jsem tedy byla s panem Papou Kané na Direction National de l'Hydraulique, tam jsme předali jeho Note verbale panu řediteli a řekli, že jakmile to půjde, pošle mu oficiální nótu taky náš pan velvyslanec. Ten by sem měl ostatně někdy teď v květnu přijet a převzít Mali pod svá křídla.

Ptal ses, jak mi jde bambara. Abych pravdu řekla, dost v tom plavu. Všichni mluví strašně rychle. Je hezké poslouchat si kazety a učit se z učebnice, ale realita je těžší asi tak 1000krát. Navíc tady je jiná bambarština, než v Bamaku a tam zas jiná než v Ségou...no guláš.

Dochází k prvním vážným konfliktům mezi členy týmu. Hlavně mezi paní sekretářkou a šéfem. Pan Diallo je tak trochu chaotik a Mouké zase puntičkářka, no asi si to dovedeš představit.

Zajímalo by mě, jak je to s dovolenou. Ne že bych už nějakou chtěla, ale bavili jsme se o tom nedávno. CTP má nárok na měsíc za rok. Z mojí smlouvy je jasné, že na žádnou nárok nemám, ale stejně by mě zajímalo, jestli budu moct na skok k nám, když si Diallo bude vybírat tu svou. Veškerá práce je s ním svázaná, pracujeme spolu a když tu nebude, tak bude projekt stát, což je ovšem špatně, ale změnit se to nedá.

Pěkný májový den do Prahy přeje

Hana Geroldová dite Hana Sagar Traoré